



Contactos:

Beth Kling, SHARE
(212) 937-5573

bkling@sharecancersupport.org

Sid Dinsay / CeCe Cheng
Ryan Community Health Network
(212) 981-5166; (212) 685-4300
Sid.dinsay@dkcnews.com

Nueva novela ilustrada en español propone disipar mitos sobre el cáncer de seno entre las latinas

“Sé Valiente – Son Tus Senos” disponible impreso y en línea

NUEVA YORK, NY (24 de Marzo) - Hoy que el cáncer de seno cobra un número desproporcionado de víctimas entre las mujeres latinas, una organización sin fines de lucro ha lanzado una novela ilustrada en idioma español diseñada con el fin de educar y contribuir a disipar los mitos más comunes acerca del cáncer de seno entre la comunidad latina. La novela gráfica, titulada *Sé Valiente - Son Tus Senos*, la publica **SHARE: Self-help for Women with Breast or Ovarian Cancer (Autoayuda para mujeres con cáncer de seno o de ovarios)**, y fue presentada en un evento de gala organizado por el **William F. Ryan Community Health Center** en Manhattan.

Sé Valiente... es una revista de 16 páginas a todo color que narra la historia de “Ivette”, una peluquera que enfrenta su miedo al cáncer de seno y aprende, por experiencia propia, la importancia de ser proactiva cuando se trata de la salud de los senos. El libro aborda creencias erróneas específicas sobre la salud de los senos, que son frecuentes en la comunidad latina, por ejemplo:

- *El diagnóstico de cáncer es automáticamente una sentencia de muerte.*
- *Si me opero, el cáncer se diseminará.*
- *El cáncer de seno es una enfermedad exclusivamente hereditaria.*

SHARE ha publicado 10,000 ejemplares de *Sé Valiente...* en su primera tirada de impresión y realizara otras reimpressiones según la demanda. El libro se distribuirá sin cargo en diversos lugares, por ejemplo en centros comunitarios de salud (como el Ryan Center), y a través de organizaciones comunitarias y agencias sanitarias. SHARE también ofrece *Sé Valiente...* gratuitamente, en formato PDF que se puede descargar en www.sharecancersupport.org.

“Hay muchísima desinformación sobre el cáncer de seno entre las comunidades latinas: mitos que ponen a nuestras hermanas, madres y amigas en un riesgo mayor de mortalidad por cáncer de seno que otros segmentos de la población”, dijo Rosa Mota, de SHARE, quien trabajó en estrecha colaboración con grupos comunitarios para desarrollar *Sé Valiente*. “Al contar la historia de Ivette usando palabras y dibujos, esperamos disipar esos mitos y borrar el

tabú que rodea la salud de los senos y que pone a nuestras mujeres en un riesgo mayor de morir a causa de esta enfermedad”.

El cáncer de seno continúa siendo una de las principales causas de muerte entre las latinas y las tasas de supervivencia en cinco años siguen siendo más bajas que las de otros grupos. Los mitos y los miedos acerca de esta enfermedad, sumados a las barreras idiomáticas y culturales, alejan a muchas latinas de la posibilidad de obtener diagnósticos a tiempo y tratamientos adecuados.

“Tenemos el honor de ser socios de SHARE para poner este importantísimo recurso a disposición de las comunidades a las que servimos”, dijo Barbra Minch, Presidenta y Gerente General del Ryan Community Health Network. “*Sé Valiente* es un perfecto ejemplo de cómo a menudo se requiere creatividad para tratar temas de salud pública como el cáncer de seno. Esperamos seguir adelante con nuestro trabajo junto a SHARE para ayudar a reducir la mortalidad del cáncer de seno en la comunidad latina”.

Ejemplares gratis de *Sé Valiente* están disponibles para individuos, como también para organizaciones comunitarias, hospitales, empresas, centros para la tercera edad y otros grupos, con el fin de que los distribuyan a sus clientes, pacientes y beneficiarios. Para recibir ejemplares individuales o convenir pedidos en cantidad, escribanos a enviarnovelas@sharecancersupport.org o llame a Rosa Mota al (212) 937-5586. La versión electrónica puede descargarse de www.sharecancersupport.org.

Sé Valiente se financió mediante una beca del Breast Cancer Fund of National Philanthropic Trust con apoyo adicional del Senador por el Estado de Nueva York José M. Serrano y la Alcaldía de la Ciudad de Nueva York. William F. Ryan Community Health Network se complace en ser anfitrión del evento de lanzamiento llevado adelante por SHARE.

Acerca de SHARE

SHARE es una organización sin fines de lucro fundada en 1976, que ofrece, apoyo, recursos e información mediante sobrevivientes a personas afectadas por el cáncer de seno o de ovario. Entre los servicios de SHARE se cuentan apoyo telefónico, grupos de autoayuda, foros educativos, actividades de defensoría e iniciativas de salud pública tanto en inglés como en español. Todos los programas de SHARE son gratuitos.

Acerca del Ryan Community Health Network

Desde hace más de 40 años, la familia de los Ryan Community Health Centers han brindado a miles de neoyorquinos sin cobertura médica el acceso a servicios de cuidado de la salud primarios, preventivos y especializados, como también a servicios médicos de especialidad y de apoyo, todos de alta calidad y a precios accesibles. Obrando según el principio de que “**el cuidado de la salud es un derecho, no un privilegio**”, el Ryan Center abre sus puertas a todas las personas, independientemente de sus ingresos, zona de residencia, raza, o idioma.

#